Contents

Preface	vii
Section One Toward Any America Whatsoever	
Toward Any Geography/Toward Any America Whatsoever	3
Child as Father to Man in the American Uni-Verse <i>or</i>	
Dr. Jekyll, the Anthropologist, Emerges and Marches into	
the Notebook of Mr. Hyde, the Poet	9
Section Two Auto-Anthropology	
André Breton, Anthropology, and the Limits of Culture	49
Newly Saying the Already Said: An Attached Comment in	
Honor of Keiji Nishitani	55
Pablo Neruda and Indigenous Culture	61
On Paul Celan	67
Vicente Huidobro: Some Notes among Altazors	73
Michel Leiris, Timor Mortis, and the Peopled Self:	
A Reading of <i>L'Afrique Fantôme</i> as Auto-Anthropology	77

vi Contents

The Search for the "Primitive" Outside and Inside:	
The Ethnopoetics of Antonin Artaud, with Notes on	
William Carlos Williams	90
Translation/Antitranslation // Culture/Multiculture:	
Some Contradictions?	102
Octavio Paz, Anthropology, and the Future of Poetry	115
Section Three Exile out of Silence into Cunning	
Initiation and the Paradox of Power: A Sociological Approach	125
The Heraldic Vision: Some Cognitive Models for	
Comparative Aesthetics	132
Archaeology, Elegy, Architecture: A Poet's Program for Lyric	157
The Choral Voice: A Diptych re Anthropology and Poetry	179
Exile out of Silence into Cunning: Being Notes on Elsewhere	
and the Myths of Presence	187
Regarding the Issue of "New Forms"	193
On Refining a Model of Poetic Production	205
Section Four Critical Study and Interview by Shamoon Zamir	
On Anthropology & Poetry: An Interview with	
Nathaniel Tarn by Shamoon Zamir	221
Index of Names and Places	263